Karaj komitatanoj kaj komisiitoj,

por la maja cirkulero kontribuis 22 personoj, inter kiuj

Estraranoj

- 1. Michael Boris Mandirola, Prezidanto
- 2. Arina Osipova, Ĝenerala sekretario
- 3. Juliana Evandro, Vicprezidanto
- 4. Cédric Marchal, Kasisto ne kontribuis
- 5. Enric Baltasar, Estrarano

Volontuloj

- 6. Alessandro Bonfanti
- 7. Ana Stretcu
- 8. Fériel Djenidi ne kontribuis

Oficistoj

- 9. Mounir Abjiou
- 10. Giorgio Nikolov (Ariel)
- 11. Łukasz Żebrowski
- 12. Michal "KuboF" Matúšov

Komisiitoj kaj komitatanoj

- 13. Olga Shiliaeva, Komisiito pri SFA
- 14. Joanne Johns, komisiito pri LA en Oceanio
- 15. Querino Neto, komisiito pri Edukado лфо komitatano A, Brazilo
- 16. Bernard Gnancadja, komitatano A, Benino
- 17. Gilbert Niyukuri, komitatano A, Burundo
- 18. Vít Guiglielmo Mišurec, komitatano A, Ĉeĥio
- 19. Lucas Teyssier, komitatano A, Francio
- 20. Konstanze (Tuŝka), komitatano A, Germanio
- 21. Hamed Sufi, komitatano A, Irano
- 22. Kirill Noviĉenko, komitatano A, Rusio

- 23. Tomáš Stano, komitatano A, Slovakio
- 24. Hoan Tran, komitatano A, Vjetnamio

Pli detalajn raportojn legu sube aŭ vizitu <u>Trellon</u>.

kunlabore, Arina Osipova ĝenerala sekretario de TEJO

=====

Michael Boris Mandirola, Prezidanto

faris

- partoprenis RetEsKu-n
- traktadis kun Pierre pri la AEJK, aparte pri financoj kaj pri partoprenantoj
- kontaktis EACEAn por trakti la projekton.
- traktis kun Nitobe kaj IEJ pri la organizado de ronda tablo ligita al la partnerado ECY (kies realigo ligiĝos al intelekta produkto) kaj partoprenis ĝin.
- subskribis kaj sendis kelkajn subvencirilatajn paperaĵojn
- senrezulte komunikas kun UEA pri ĝiaj mankoj malfavoraj al TEJO
- preparas kun Joop juran konsultadon pri traktado de datumoj
- prelegis dum inaŭguro de ekzpozicio pri Zamenhof en la urbodomo de Trevizo (urbeto proksime de Venecio).
- komunikis kun Fatma kaj aliaj turkaj esperantistoj pri fondo de TEJO-sekcio en Turkujo
- komunikis kun la organizantoj de UK en Seulo pri junulara programo

KER

- reprezentis TEJOn dum la Itala Kongreso de Eŭropa Federalista Junularo.
- preparis alvokon pri KER-oficisto

AT

- verkis raporton pri la trejnado dum PEKO

Arina Osipova, Ĝenerala sekretario

faris

- partoprenis Komitatkunsidon dum IJF
- preparis protokolon de la Komitatkunsido
- aktualigis la liston de komitatanoj
- komunikis kun novaj komitatanoj de TEJO
- petis TEJO-volontulojn aktualigi liston de la Komitato en tejo.org

KONGRESOJ

- havis malgrandan kunsidon pri IJK kun organiza teamo dum IJF
- preparis raporton pri tiu ĉi kunsido kaj sendis al la organizantoj
- kolektis ĉiujn kontribuojn por la konkurso "Partoprenu IJKn"

aras

- kutimajn taskojn de Ĝenerala Sekretario

KONGRESOJ

- kune kun la Estraro elektas la gajnintojn de la konkurso "Partoprenu IJKn"
- elektas lokon kaj datojjn por la IJK 2018

Juliana Evandro, Vicprezidanto

faris

- restkunsidis kun la estraro;
- retkunsidis kun BEJO Estraro;
- kunorganizas BEJKn
- prizorgis peton por la Fonduso Trampolino;
- desegnis t-ĉemizojn por BEJO
- prelegis pri la junulara movado en Cearaa Esperanto-Asocio

Enric Baltasar, Estrarano

faris

- starigis laborgrupon pri la statuto de la tanzania junularo

- ekorganizis kampanjon por porti materialojn al IJK
- kontribuis al gvidiloj por agadoj
- sendis liveraĵojn kaj raportojn de IJF-trejnadoj
- laboris pri IJK 2018
- traktis loĝistikon pri ECY Teruel
- prezentis finstudan projekton pri reta disvastigado de Esperanto fokuse pri asocioj
- laboris por la renovigo de <u>uea.org</u>
- dokumentis praktikon pri diplomo por kursfinintoj
- partoprenis kunpublikajn diskutojn de E-teatraĵo

Alessandro Bonfanti, volontulo

faris

- kutimaj oficejaj taskoj
- voĉlegado, digitaligo kaj muntado de la voĉlegaj dosieroj por la voĉlega versio de la revuo
- *Esperanto* kaj *Monato*
- redaktado, enpaĝigo kaj disdonado de *TEJO Aktuale*
- teĥnika bontenado de 'tejo.org'
- protokolado de RetEsKu'oj
- muntado de revuo Esperanto, Januara-2017'a numero.
- installaboroj en la volontula domo
- enkovertiĝo de revuo *Kontakto*
- helpado al Ionel pri pakado kaj entabeligo de libroj liverendaj al UK
- digitaligo de paperaj datumoj pri Junaj Amikoj de Esperanto
- aĉeto de biletoj de Enric, Juliana kaj Arina por la partopreno al EsKu kun Clay
- lingvolernado
- kolekto kaj kontrolo de EVS-kandidatiĝoj

faras

- kutimaj oficejaj taskoj
- bontenado de `tejo.org`
- protokolado de RetEsKu'oj
- prizorgindaĵoj por la vojaĝo al UK

faros

- nova numero de TEJO Aktuale
- muntado de la voĉlegaj versioj de revuoj *Esperanto* kaj *Monato*
- kutimaj oficejaj taskoj
- nepraj finlaboroj en la Volontula Domo
- pritraktado de la voĉlegadaj dosieroj
- prizorgindaĵoj por kolektado de Junaj Amikoj de Esperanto en Woodstock-Festivalo
- aliaj neantaŭvideblaj aferoj

Ana Stretcu, volontulino

faris

- partoprenis nome de TEJO la UN Festivalon pri Daŭripova Evoluo en Bonn, Germanio https://globalfestivalofideas.org/
- helpis la UEA-volontulon ĝisdatigi la jarlibron kun informoj kiuj rilatas al TEJO
- aldonis kelkajn komentojn al la dokumento kiun Sasha verkis por prezenti sian AC-kandidatiĝon al la interŝanĝgrupo
- skajpumis kun Sasha kaj MB pri la AC-agadplano
- provlegis kaj korektis la tekston kion Feriel verkis por la sekva esperantista renkontiĝo en Roterdamo
- ĝisdatigis la liston de komitatanoj en la retejo de TEJO
- respondis al FoJE-enketilo pri EJE 2017 kaj komencis verki raporteton pri niaj agadoj tie, raporteto kion ili povos meti en la pli granda FoJE-raporto
- kolektis, resumis kaj sendis Estraren la kandidatiĝojn kiujn ni ricevis por gastigi volontulojn ekster Roterdamo
- kolektis, ordigis kaj sendis FOJEn la kvitancojn de nia teamo dum EJE 2017 por ricevi la repagon de ili. Ricevis ĝin kaj sendis la repagon al niaj membroj de la teamo.
- partoprenis mian duan EVS-trejnadon
- kunsidis kun la AC TEJO-listo por finprepari la dokumentojn por ke Saŝa rekandidatiĝu por AC
- tradukis materialojn por la Trejnado de Trejnistoj el la angla al Esperanto

- kunsidis kun MB kaj aliaj volontuloj en la CO por paroli pri kiel plibonigi la volontulan sperton, kiel eviti lastmomentajn urĝaĵojn ktp.
- faris parton de la dua KER-trejnado
- partoprenis la UNITED-konferencon en Ĉehio kun Klara Ertl kaj sedis KER-listen resumon pri nia agado tie
- partoprenis COMEM kun MB, Saŝa kaj Walter kaj poste sendis KER-listen resumon kun nia agado tie kaj kelkaj rimarkon
- pretigis la ĉambron en VolDom por nova UEA volontulo, Orlando
- partoprenis la Malferman Tagon en la CO kaj helpis kun diversaj taskoj antaŭe, dum kaj poste
- ordigis la TEJO-bretojn en la CO
- sendis Estrarlisten mian proponon por EVS persona projekto kaj ĝi estis akceptita, tial unu tago semjne mi laboras por ĝi
- pretigis fejsbukan reklamon por la Kontakto revuo kun aprobo de Rogener
- komencis lerneti la nederlandan kiel oni rajtas fari kiel EVS volontulo
- verkis leteron por montri nian subtenon por EUDY kiel membro de AC ekde 2018-2019 kej sendis ĝin an MB kaj Saŝa
- verkis rekomendleteron por Tuŝka kaj Enric
- kontaktis kelkajn afrikanojn por intigi ilin sendi kandidatiĝon por AA kaj petis helpon al Veronika sendi al aliaj homoj ankaŭ
- fintradukis la retejon <u>esperanto.net</u> en la rumana
- diversaj kutimaj volontulaj taskoj: forĵetado de la rubujo, kunsidoj kun la ĜD, zorgado por la komuna retpoŝtkesto, retaj kunsidoj, helpo en la libroservo, voĉelgado de artikoloj por blinduloj ktp
- diversaj Voldom rilataj taskoj: malplenigo de la ĉambro antaŭ la alveno de muristoj, purigado poste, aĉetado de la farbilojn kaj farbado de la muroj ktp

faras

- kutimaj kaj malkutimaj volontulaj taskoj
- pretiĝas por EsKu

faros

- kutimaj kaj malkutaj volontulaj taskoj

Mounir Abjiou, oficisto

faris

- pretigis aldonajn dokumentojn al la fina raporto de la 2016-a administra subvencio,
- malfermis alvokon pri EVS diverslingve kaj kunvarbis volontulojn kun Ariel,
- traktis la finpagon de la 2016-a administra subvencio kaj de pasinta EVS-projekto,
- kolektis diversajn subvenciajn dokumentojn por ilia kategoriigo.

faras

- esploras pri la junulara interŝanĝo de Erasmus+.
- plukolektas diversajn subvenciajn dokumentojn por ilia kategoriigo.

faros

- subvencipetos pri la junulara interŝanĝo de Erasmus+.

Giorgio "Ariel" Nikolov, oficisto pri Komunikado

En Majo 2017 ni atingis novajn rekordojn en nia Facebook-a paĝo.

Niaj afiŝoj atingis rekordan nombron de homoj: 28305, kaj instigis 37617 interagojn!

Tio estas pro multaj kialoj, ĉefe pro la ofta publikigo de enhavoj, la starigo de demandojn kaj diskutojn.

La publikigo de la fotoj kiujn mi faris dum IJF helpis atingi multege da homoj.

Multaj homoj kunhavigis novaĵojn kaj enhavojn kiujn ni publikigis (ekzemple la bildo pri la atingo de miliono da lernantoj en Duolingo ege furoris). Kunhavigoj kaj komentoj kreskas kaj ankaŭ niaj sekvantoj, en ĉiuj niaj sociaj retejoj.

Post kvin monatoj de laboro en TEJO, mi povas konfirmi ke, kiel mi antaŭsupozis kiam mi verkis mian komunikan planon, diversspecaj enhavoj kaj fleksebleco de la komunikado estas ja la plej gravaj aferoj por la plibonigo de nia interreta ĉeesto kaj por konstrui bonan sintenon al nia organizo.

Estontece estos malfacile plibonigi tiujn eksterordinarajn rezultojn - sed tio ne vere gravas.

Gravas, laŭ mi, lerni ĉiam el niaj sukcesoj (en tiu kazo,) kaj el niaj malsukcesoj (kiuj ĉiam povas kaj povos okazi). Ni devas kompreni kaj memori kio bonas kaj funkcias, kaj analizi kaj kompreni kio ne funkcias.

En Facebook ni gajnis 136 novajn sekvantojn (3182).

En Twitter ni havas 45 novajn (1442).

En Instagram ni havas 73 novajn (418).

En VK ni havas 4 novajn (46).

faris

- kreis, selektis, adaptis kaj publikigis enhavojn en la TEJO sociaj retejoj
- interagis kun uzantoj ĉe Twitter, Facebook, Instagram
- post-produktis fotojn de IJF, de la trejnadoj kaj ĝenerale de la evento
- komencis munti la videon de la komitatkunsido
- kreis artikolojn por la retejo (alvokoj, intervjuoj, ktp.)
- aldonis en la retejo kaj disvastigis eventojn kaj renkontiĝojn
- kunsidis kun HEJS (JEE juventud espanola de esperanto), kreis 6 proponojn de logoo por ilia sekcio, kiujn bedaŭrinde ili decidis distordi kaj ne uzi

faros

- fini muntadon de video IJF
- transkribi kaj publikigi intervjuojn kiujn mi faris dum IJF
- dediĉi pli da tempo al kreado de novaj enhavoj kaj al intervjuoj

Łukasz Żebrowski, oficisto

faris (kampanjo "Ni realigu la unuan IJK-n en Afriko!")

- komunikado kun donacintoj

faris (IJK)

- kunlaboro kun LKK (programo, vizoj, teamo, diversaĵoj)
- ĉefa kadro de la programo de IJK
- GLAT-aferoj dum IJK, kunlaboro kun Egalecen
- AEJK-IJK-aferoj
- varbado pri kandidatiĝeblo por IJK

faris (Landa Agado)

- finfarado de ekzempla regularo de LS
- findarado de dokumento pri Esperanto-standojn
- partopreno en diskuto pri LS-j kiel perantoj

faras

- kunlaboro kun LKK kaj diversaj IJK-aĵoj

faros

- aldona donackampanjo por kelkaj plaj IJK-partoprenantoj
- prizorgado de subvenciitoj el Afriko

Michal "KuboF" Matúšov, oficisto - komputilisto

faris

- evoluigis la retejaron de tejo.org
- teĥnika fona laboro
- zorgado pri subdomajnaj retejoj (se via organizo / komisiono / projekto interesiĝas pri propra retejo ĉe <u>subdomajno.tejo.org</u>, kontaktu min pri detaloj)
- provizis sistemon por spuri labortempon
- teĥnika dokumentado

faras kaj faros

- provizos datumbazon de membroj de TEJO
- prizorgos membro-aliĝilon por TEJO

Olga Shiliaeva, Komisiito pri SFA

faris

- reprenis taskojn de la eksa komisiito pri SFA
- havis ret-kunvenon kun Enric, kiu afable enkondukis min al la nova posteno
- esploris agadon kaj kreis liston de junaj membrojn de ISAE por ebla estonta kunlaboro
- leteris al Karina, petante trovi tempon en la IJK-programo por scienca sesio
- trovis gvidanton de la scienca sesio, kiu pretas anstataŭi min dum IJK

- verkis invit-mesaĝon al la IJK-aliĝintoj
- dialogis kun organizantoj de 19th World Festival of Youth and Students http://www.russia2017.com/en/ kaj estis elektita kiel rezerva partoprenanto

faros

- preparos sciencemulojn por la IJK-sesio
- finverkos sciencan artikolon por Kontakto
- turnos min al la fakaj sekcioj de TEJO
- elpaŝos kun prelego dum scienca konferenco en mia universitato

Joanne Johns, komisiito pri LA en Oceanio

faris

- kunvenis dufoje semajne; preparis ekzercojn kaj instruis
- gvidis ludvesperon
- helpis gvidi kunmemorigon por la centjara datreveno de la morto de Zamenhof
- gvidis bicikladan ekskurson
- paroligis homojn en la loka Telegram-grupo
- verkis semajnajn raportojn por la novaĵletero Aŭstraliaj Esperantistoj
- daŭre afiŝis ĉe Twitter, Facebook kaj Instagram por la Melburna klubo
- verkis artikolon pri Meetup por TEJO Tutmonde
- kontaktis du Duolingo-lernintojn

faras

- kreas broŝuron por la 2a Trilanda Kongreso en Indonezio

faros

- organizos kuirvesperon por majo

Querino Neto, komitatano A kaj komisiito pri Edukado, Brazilo

- Internacia Agado:
- 1. Fariĝis komisiito pri Edukado en TEJO.

- 2. Venkis la konkurson Partoprenu IJK.
- 3. Ekbabilis kun ILEI por rekonstrui la brazilan landan sekcion.
- Kongresoj:
- 1. Ĉeforganizis aferojn pri BEJK: vojaĝo de la membraro per buso kaj komuna loĝejo.
- 2. Pretigis prelegon 'BEJO sinprezentas' por fari dum BEJK.
- 3. Kreis artaĵojn por la paĝo de BEJO.
- 4. Kune de la estraro de BEJO kaj la kasisto de BEL, elektis la gajnintojn de subvencio por BEJK.
- Nacia Agado:
- 1. Kune de Aristóphio Alves, sekretario de Alagoa Esperanto-Asocio (ŝtata asocio) kaj instruisto de ILEI, helpas la organizadon de KER-ekzameno en Maceió, Alagoas.
- 2. Sukcese helpis la subvencion de du junuloj kiuj ekzameniĝos en C1-a nivelo de KER.
- 3. Kunsidis kun aktivuloj de du ŝtataj asocioj por refondi ILEI en Brazilo.

Bernard Gnancadja, komitatano A, Benino

faris kaj faras

- BOJE en tiu ĉi monato sukcesas esperantigi la Direktorinon de la privata universitato.
- BOJE nun klopodas por ekinstrui Eo-n ene de la universitato.
- okazis semajnfinaj kursoj fare de kelkaj lokaj kluboj.

Gilbert Niyukuri, komitatano A, Burundo

faris

- faris informadon donante duan intervjuon pri esperanto al loka staciradio IZERE FM
- klarigis al esperantistoj pri kiel partopreni en IJK-n 2017
- petis al partopreninto de dua renkontiĝo de la projekto AEJK, kiu okazis en Italujo, diri al aliaj kio okazis dum la renkontiĝo
- organizis atelieron pri uzado de komputiloj al esperantistoj

faras

- daŭrigi preparojn por IJK 2017

- kuraĝigi novajn esperantistoj
- vizitadi esperantajn klubojn

faros

- sesmonatan raporton al ANEB
- reaperigi Esperantan futbalan teamon
- kunvenon de estraranoj de JEBUO

Vít Guiglielmo Mišurec, komitatano A, Ĉeĥio

faris, faras, faros

- resumo de la ĉefa aranĝo de ĈEJ, de Centrejo
- planado de venonta Centrejo kaj de aliaj pli etaj aranĝoj

Lucas Teyssier, komitatano A, Francio

Venu al FESTO !!! (Mojosa muzika festivalo kiu okazos inter la 28-a de Julio kaj la 4-a de Aŭgusto. Kaj jes, tio estas reklamo)

- JEFO faris reklamojn por FESTO dum IJF sed ne tro en Majo.
- JEFO ŝanĝantas la aliĝmanieron (al si).
- JEFO kontaktis musikistojn kaj la listo de la koncertoj pretas, kaj videblas sur la retpaĝo (http://festo.nova.esperanto-jeunes.org/eo/).

Konstanze (Tuŝka), komitatano A, Germanio

faris

- findetaligis komitatanecon de GEJanoj
- kunsidis kun Charlotte pri okazaĵoj de komitatkunsido dum IJF
- renkontiĝis kun membroj de KEJ en Seoulo
- organizis biletojn kaj vakcinojn al IJK
- kunserĉis ejon por JES 2018
- tutorigas unu eo-lernanton el Germanio

faras

- partoprenas al laborgrupo pri la statuto de Tanzania Esperanta Junularo
- verkas intervjuon por korea gazeto pri manĝaĵoj dum UK

faros

- sendos proponon pri ŝanĝoj en la pago de oficistoj al estraro
- daŭre kontribuos al la laborgrupo por plibonigi la statuton de TEJ

Hamed Sufi, komitatano A, Irano

ĉiuj ĉefaj aktivaĵoj de IREJO regule publikiĝas ĉe retejo www.irejo.ir

Maje:

http://www.irejo.ir/2017/05/irejo-aktive-partoprenis-la-kvaran-iranan-esperanto-kongreson/http://www.irejo.ir/2017/05/rezultoj-de-la-unua-irana-literatura-esperanta-konkourso-ilek-1/http://www.irejo.ir/2017/05/irejo-proponis-starigi-la-premion-junulara-organzio-de-la-jaro/http://www.irejo.ir/2017/05/raporto-legeblas-nun-citajoj-de-pliaj-irananoj-en-vikicitaro/

Kirill Noviĉenko, komitatano A, Rusio

faris

- okazigis tradukadon de paĝoj en la retejo de TEJO en la rusan lingvon;
- pasis intervjuon kiel kandidato por partopreno en la Internacia Festivalo de Junularo kaj Studentaro en la urbo Soĉi

faras

- renovigis tradukantaron de la tradukteamo de la Rusia socia reto VK en Esperanton;
- daŭrigas elsendadon de programeroj "Interalie" por radio Muzaiko;
- ekkontaktis kun junaj esperantistoj el kvar regionoj de Rusio kaj ekkolektis informon pri stato de junulara E-movado tie;
- allogis novajn homojn al regulaj parolaj renkontiĝoj, kiuj okazas preskaŭ ĉiusemajne en Sankt-Peterburgo.

faros

- kontribuos informadon de eblaj partoprenontoj de la Festivalo en Soĉi pri intervjuoj inter kunordigantoj kaj kandidatoj;
- daŭre kontaktos persone junajn esperantistojn en diversaj partoj de Rusio por esploro de la nuna stato de la movado en regionoj.

Tomáš Stano, komitatano A, Slovakio

faris

- alvoko kaj elektado de 9 plej taŭgaj homoj el ĉiuj kandidatoj por IJK 2017 en Afriko
- alvoko kaj elektado de 2 el la kandidatoj por la sekva trejnado okazonta en Hispanio kadre de la projekto pri Efika komunikado
- unu el niaj trejnistoj estis elektita por fari trejnadon dum la tria parto de projekto pri Efika komunikado
- verkado de raportoj pri SKEJ agado
- informado pri nia pasintjara agado dum la Tutslovaka Esperanto Renkontiĝo
- cerbumado pri la estonteco de (ne nur junulara) slovaka movado

faras

- varbado de SKEJanoj por sekvaj partoj de niaj projektoj kaj informado pri niaj spertoj kaj sukcesoj kadre de la projektoj
- administrado de la Erasmus+ projektoj kaj aktiva kunlaboro kun partneraj organizoj por plialtigi la kvaliton de la aranĝoj kaj la finproduktoj de la du projektoj
- informado de la 9 SKEJ-partoprenontoj por IJK 2017 en Afriko
- informado de niaj membroj pri nia agado kaj planoj por estonteco pere de regule sendita novaĵletero
- prizorgado de novaj SKEJ membroj
- planado de la lasta plurobliga evento de la projekto ECY (lingva festo, kiu okazos 22.-23.9.2017 en Bratislavo)
- aktiva kunlaboro kun la Slovaka junulara forumo
- priplanado kiel elspezi la 2 elcentoj de impostoj ricevitaj pasintjare

faros

- ĝisdatigos nian regularon ni ŝanĝos la SKEJ-adreson kaj eneblos elektronikan partoprenon al SKEJ-kunsidoj kaj elektronikan voĉdonon aŭ pripensos novan manieron kiel transdoni voĉrajtojn al aliaj membroj
- kreado de nova SKEJ bankokonto
- informado de niaj membroj pri niaj projektoj, aktivecoj dum pasintaj du jaroj
- varbado de niaj membroj por du projektoj en kiuj SKEJ partneras(AEJK kaj pri efika komunikado)
- aktiva varbado de novaj SKEJ membroj (ne nur) dum SES
- registros SKEJ-on al novaj sociaj retoj (Youth Work, Instagram)
- helpos surloke dum la 4-poliglota aranĝo en Bratislavo
- kunorganizado de SES 2017 en Banská Štiavnica
- kunorganizado de Lingvafest en Bratislavo

Hoan Tran, komitatano A, Vjetnamio

faris

- gvidis Esperanto-kurson
- preparis por la 5-a Somera Renkontiĝo.
- kunvenis kun DODESPE-anoj (DODESPE estas Esperanto-grupo en Dong Da distrikto, Hanojo).

faras

- redaktas la Informilon 'Verda Mesaĝo el Vjetnamio' 2017 numero 2.
- preparas por la 5a Somera Renkontiĝo (SOREN 5).
- preparas por la 9a Azia Kongreso (AK 9) kiu okaziĝos en 2019.
- gvidas Esperanto-kurson

faros

- kunlaboros en la projekto «Vjetnaman Antologio»
- gvidos Esperanto-kurson
- redaktos la Informilon «Verda Mesaĝon el Vjetnamio» numero 2
- preparos por la 5a SOREN kaj la 9a Azia Kongreso (AK 9)